



École Badr
pour l'enseignement de la langue Arabe
et l'éducation Islamique
Tel: 514- 651 8632



FICHE D'INSCRIPTION ملف ترسيم

Année scolaire 2011/2010 السنة الدراسية

Réinscription : إعادة تسجيل -----» Si oui précisez la classe actuelle: المستوى هذه السنة

Nouvelle Inscription : تسجيل جديد -----» Si oui, remplir la Case NOUVEL ÉLÈVE *****

Renseignements sur l'élève

الرجاء كتابة اللقب و الاسم باللغتين و اتمام باقي الملف باللغة المفضلة

معلومات عن التلميذ

Inscrire le nom et prénom dans les deux langues et remplir le reste du formulaire dans la langue de votre préférence

Nom : اللقب
Prénom : الاسم
Sexe: Masculin ذكر Feminin أنثى الجنس:
Date et Lieu de naissance : (JJ/MM/AAAA)..... / / (السنة/الشهر/اليوم) تاريخ الولادة
Lieu de naissance : مكان الولادة
N° d'Assurance Maladie : Date d'expiration :
Niveau scolaire à l'école publique المستوى الدراسي بالمدرسة الحكومية
L'élève a-t-il des problèmes de santé ou psychologiques particuliers ? هل يعاني التلميذ من أعراض صحية أو نفسية معلومة؟

*****NOUVEL ÉLÈVE *****:

L'élève a-t-il suivi des cours de langue arabe dans un autre établissement? في مدرسة أخرى? لا non نعم oui
Si oui, nom de l'établissement (lieu) اسم المدرسة (مكانها)
Niveau scolaire atteint المستوى الدراسي
Langue de communication à la maison لغة التخاطب في البيت

Renseignements sur la famille

معلومات عائلية

Nom et prénom du père, profession اسم الأب و لقبه ومهنته
Nom et prénom de la mère, profession اسم الأم و لقبها و مهنتها
Pays d'origine : البلد الأصلي
Adresse N° : Rue: Appt : العنوان:
Ville : Province Code Postal
Tél Résidence: هاتف البيت: Cellulaire : هاتف جوال:
En cas d'urgence, contacter (personne autre que les parents) :
Tél عند الضرورة الإتصال بـ (شخص غير الوالدين)

Adresse électronique:

(inscrire votre adresse courriel clairement svp)

نرجو من الأولياء التوقيع بعد الإطلاع على وثيقة "المعلوم الدراسي و طريقة الدفع للسنة الدراسية 2010-2011"

أنا الممضي(ة) أسفله _____
ولي(ة) التلميذ(ة) المذكور(ة) أعلاه, اطلعت على وثيقة "المعلوم الدراسي و طريقة
الدفع للسنة الدراسية 2010-2011" لمدرسة بدر و أتعهد بتطبيق ما تنص عليه.

التاريخ

إمضاء الولي كـ

Bien lire le document "Frais scolaire et méthode de paiement 2010-2011 avant de signer.

Je soussigné(e) _____,
parent de l'élève mentionné(e) au verso, déclare avoir pris connaissance des frais scolaires
et la méthode de paiement de l'école BADR et certifie de m'y conformer.

Signature du parent كـ

Date